

A.L. 48 ta' l-1995**ATT DWAR IŻ-ŻWIEĠ
(KAP. 255)****Regolamenti ta' l-1995 dwar Formuli ta' l-Att taż-Żwieġ**

BIS-SAHHA tas-setghat moghtija bl-artikolu 34 ta' l-Att dwar iż-Żwieġ, il-Ministru tal-Ġustizzja għamel dawn ir-regolamenti li ġejjin:—

1. Dawn ir-regolamenti jistgħu jissejhu r-Regolamenti ta' l-1995 dwar Formuli ta' l-Att taż-Żwieġ, u għandhom jibdew isehħu fil-15 ta' Mejju, 1995.

Titolu u
bidu fis-schh.

2. Għall-ghanijiet ta' l-artikolu 21 ta' l-Att dwar iż-Żwieġ, il-formula ta' l-Att dwar iż-Żwieġ, li għandha tintuża fil-każ ta' Żwigijiet Kattoliċi skond l-imsemmi Att, għandha tkun dik murija fl-Iskeda li tinsab ma' dawn ir-regolamenti.

Formula
ta' l-Att
taż-Żwieġ.

SKEDA

(Regolament 2)

ARCIDJOESI TA' MALTA / DJOCESI TA' GHAWDEX
ARCHDIOCESE OF MALTA / DIOCESE OF GOZO

PARROCCA
PARISH

ATT TAZ-ZWIEG - ACT OF MARRIAGE

DATA TA' L-ATT
DATE OF THE ACT

Curia No.

MR No.

DIKJARAZZJONI TA' MIN ASSISTA GHAZ-ZWIEG : Jiena, hawn taht iffirmat,
DECLARATION OF OFFICIATING MINISTER : I, the undersigned,
(Min assista għaz-Zwieg / Officiating Minister)
Kappellan / Delegat riddikjara li l-gharajjes hawn taht insemnija u ffirmati, quddiem is-schida skali hawn taht insemnija u
Parish Priest / Delegate hereby declare that the undersigned and undersigned spouses, in the presence of the witnesses also undersigned and

ffirmati, gew minni mitluba li jgħidu, u taw, li-konsens tagħhom u ntrabtu f-zwieg skond il-ligijiet u r-rii tal-Knisja Katolika, f-
undersigned, were by me requested to give, and gave, their consent and were united in marriage according to the laws and rites of the Catholic Church, at
(Knisja / Church)
f'war
on
(Data / Date)

TAGHRIF DWAR IR-RAĠEL, MIZZEWWEG	PARTICULARS OF THE HUSBAND	TAGHRIF DWAR IL-MARA, MIZZEWWA	PARTICULARS OF THE WIFE	ADDENDA
(1)	Isen u Kunjom Name and Surname	(2)	(3)	
(4)	Data u Post tat-Twelid, u Dokument ta' Identifikazzjoni Date and Place of Birth, and Identification Document	(5)	(6)	
(7)	Fejn Jieqghod / Toqghod Place of Residence	(8)	(9)	
(10)	Isen u Kunjom il-Missier, u Isen, Kunjom u Kunjom Kburlat l-Omm Name and Surname of Father, and Name, Surname and Maiden Surname of Mother	(11)	(12)	

Jien hawn taht iffirmata (il-mara) niddikjara li: "niekku l-kunjom tar-raġel" / "nizomm kunjom abubli wara z-zwieg. (Tassew fejn ma japplikaw).
I the undersigned (the wife) declare that I choose to: "adopt the surname of my husband" / "retain my maiden surname after marriage. (Delete where not applicable).

TAGHRIF DWAR IL-KHEDA	PARTICULARS OF THE WITNESSES	TAGHRIF DWAR IL-KHEDA	PARTICULARS OF THE WITNESSES
(13)	(14)	(15)	(16)
(17)	(18)	(19)	(20)
(21)	(22)	(23)	(24)

Wara li qraj dan l-att li-gharajjes u il-kheda, huma ffirmawh flimkien mieghi.
After I read out this Act to the spouses and the witnesses, they signed it together with me.

(Firma tar-Raġel / Husband's Signature)

(Firma tal-Mara / Wife's Signature)

(Firma tal-Kheda / Witnesses' Signature)

Sigill tal-Parrocca Parish Seal	(25)
------------------------------------	------

Data tad-dhul ta' l-Att. Date of receipt of the Act.	(26)
Numru wara l-leher tar-Registru Nru. Progressive number of Registration No.	(27)
Firma tad-Direttur jew ta' official leher li jgħmel foku. Signature of Director or other officer authorized to act in his stead.	(28)

Firma ta' min assista għaz-Zwieg
Signature of Officiating Minister